



ხელის მოწერა და დასაბუთება... მიიღება „საქართველოს“ რედაქციაში და კანტორაში...

ჩვეულებრივი სტრიქონი პირველ გვერდზე პეტიტით ღირს 15 კ., უკანასკნელზე—10კ., სამგლო- ვიარო განცხადება პირველ გვერდზე თითოჯერ საღამოს 4 საათამდე ღირს 4 მან.,

საქართველოს კანტორისაგან
გაზეთი „საქართველო“ 1 სექტემბერიდან წლის დამლევაზე ღირს 3 მ.—50 კ. მოვარგონებთ იმ ხელის მოწერით, ვისაც ხვედრი ფული არ აქვს გადახდილი...

„ხარუხუნი კლუბი“
საზაფხულო სადგომი, მიხეილის პროსპექტი, № 181.
პროგრამა 2—7 სექტემბრამდე
ოთხშაბათი 2 სექტემბერი. ძარბოვანი წარმოდგენა, ბალში დაუკრავს ორკესტრი...

პირველი საკლავო 4 კლასიანი სასწავლებელი
ქ. ანასტასია ლევიანის ასულის ჩარკაში მდებარე.
(საანბნო, უმცროსი და უფროსი განყოფილება მოსამზადებელ კლასისა I, II, III, IV კლ.)

ქართველი ინტელიგენტთა მიმართ!
ჩვენ განვიზრახეთ დედაარსით ალბანს გაემთ მდებარე მამულში (სიღნაღის გზა), შესაფერს ადგილას

პირველხარისხიანი სასაბავსო
სასაბავსო
„კაფე ბორდო“
მიხეილის პროსპექტზე, № 18 და მიხეილის ქუჩაზე № 1.

ბაღაყარის სახარ
საზაფხულო და საზაფხულო
მუშაობის სავალდებულო
ხელმისაწვდომი ფასებში მკურნალობის

უტახის დეკორაციები
თბილისი, 81 აგვ. კავკასიის ჯარის
უტახისაგან. 29 აგვისტოს ზღვის პირა რაიონში სრულდა...

განცხადება

ეკონომიური განყოფილება შავი ზღვის რკინის გზის ამით აცხადებს იმ პირთა საყურადღებოდ, რომელთაც სურთ მიიღონ თავის თავზედ მოტანა რკინის გზის საჭიროებისთვის შემდეგი სანოვანისა:
1. პურის ფქვილი ცელა ან პირველ სორტისა 7,500 ფუთი
2. მარილი ფუთისა ტომრებში 290 „
3. დამარილებული ჟირის ქონი (სალა) 770 „
4. სამარხეო, ანუ ზევერტას ზეთი 300 „
5. ქვიშის უგრეხეის მარცვალი, Гречн. крупа 1500 „
6. ფეტვი „ 1500 „
7. მუხუღო „ 100 „
8. ხახვი „ 125 „
9. ძმარში ჩადებული ჭარხალი (ბურაკი) 1.700 „

გის დასავლეთით პიქს... რაიონებში და საუკუნეთა... მოლა ფერად არ შეწყვეტილია... სკის დასავლეთით და სამხრეთ-დასავლეთით გერმანულ ენერჯიული ელექტროსადგომში...

ოქმის ამბები

პურულ-გაზეთიდან
რუმინის პოლიცია.
ავტორიტეტულ დოკუმენტურ წყაროებიდან ირწმუნებინან, რუმინისა და შვედეთის სახელმწიფოთა შორის შესწყდა ყოველგვარი მოლაპარაკება...

მ. მ. კლიმი შვილი
მიღებს შინაგან და ქირურგიულ სწავლებას აკადემიაში, შვედის აკადემიაში

ოსმალეთის მიერ დათხოვილი ტერიტორიის ნაწილი უკვე ჩაიბარეს ბულგარებმა...

ავსტრიის ჯარები რუმინის საზღვრებისაკენ მოიწვივნენ...

შემოდგომის იმედი.
გაზეთი „რეჩი“ აღნიშნავს სამხედრო მოქმედებისთვის საუკეთესო სერონის დანაშაულობაში, ივისის დასავლეთით...

მინსკი.
გუბერნიის უფროსმა გააკრვეინა განცხადება სადაც ნათქვამია ვალდებულნი ვართ მივმართო მინსკის გუბერნიის მცხოვრებთა და გავაფრთხილო გულდამწვლენი და სრულის თავდაპირველი შედეგით...

ტრაპეზუნდის გამაგრება.
ფრანგულ საზღვრების ცნობით, ოსმალები დიდი სიძვირით ამარაგებენ ტრაპეზუნდს და ათავებენ ტრაპეზუნდ-გადასახვის რკინის გზის ლიანდაგს.

გერმანული ინჟინერები რუსეთში.
ბერლინიდან ცნობაა, გერმანელებმა დიდ ძალი იწვეინერო და სპეციალისტი-მეშენებელი ბელგიიდან რუსეთში გადაიყვანა, სადაც ისინი სამხედრო ქარხნებში იმუშავენ...

გვირგვინი პეგუს.
ამასწინად გერმანულ ჰაეროპლანთან მამაკურ ბრძოლაში დაიღუპა ცნობილი ფრანგი ავიატორი პეგუ.
26 აგვისტოს ფრანგების პოზიციებზედ, ალზასში გამოჩნდა ერთი გერმანული ჰაეროპლანი, საიდანაც ჩამოაგდეს გვირგვინი, რომელსაც ასეთი წარწერა ჰქონდა: „გვირგვინი დაღუპულ პეგუს—მის მოპირდაპირისაგან“. გვირგვინს პეგუს სასაფლაოზედ დასაფლავებენ.

ფრანგული გაზეთები და ხელმწიფე-სარდალი.
გაზეთი „მატენი“ სწერს: ხელმწიფე იმპერატორის ჩადგომას რუსეთის ჯარის საკრული უდასდესი მორალური, პოლიტიკური და სამხედრო მნიშვნელობა არ ექნებოდა.

„რ. უტ.“ ტელეგრაფით კივიდან ატყობინებენ, რომ იქ სასწავლებლების ევაკუაცია უკვე დაიწყო.



საკითხავი

გაზეთი Petit Pansin-ი სწერს: ხელმწიფე იმპერატორის მიერ თავის ჯარების უზუნაესი სარდლობის მიღება იმას ამტკიცებს რომ მონარქიის ნებისყოფას და არსის ხალხის ნებისყოფას გადაწყვეტილი გამოვლილი და შეუდრეკელი გამკლავება და წინააღმდეგობა, ვიდრე ომი სასურველ მიმდინარეობას არ მიიღებს. სასწაულებს გამოიწვევდა თვით ხელმწიფის ყოფნა ჯარის შუაგულში, რომ ხანგრძლივ სასწაულად მასაწინევი არ იყოს ის შეუდარებელი სიმტკიცე რომელიც ამ უკანასკნელ დროში გამოიჩინა რუსის ჯარისკაცთა.

გაზეთი L'homme libre-ი კლემანსოს პირით ლაბარაკობს: ხელმწიფის სატყვეა, მის მიერ ჯარის სარდლობის მიღება და რუსის საზოგადოებრივი აზრის უკანასკნელ დროინდელი გამოცხადება ნათელს ჰყოფენ რომ მამულის დასაცავად, სრული ერთსულყოფენა მეფობს ხელმწიფისა და მის ხალხ შორის.

უკანასკნელი ცვლილება

რუსეთის პოლიტიკურ ცხოვრებას ყოველ ახალ წუთს ახალი და მოულოდნელი ცვლილება მოაქვს. რაც გუშინ წარმოუდგენელი იყო, დღეს აშკარად ხდება. უეცრი ცვლილებანი რუსეთის შინაურ პოლიტიკურ ცხოვრებაში მუდმივ ფაქტად გადაიქცნენ.

ცხადია, ჩვენი ცხოვრებაც, როგორც რუსეთთან დაკავშირებული რამ, ამ ცვლილებათ ვერ ასცდებოდა.

და აქი მოხდა კიდევ ერთი საგულისხმიერო ამბავი: კავკასიაში ახალი მეფის მოადგილე დაინიშნა.

ჩვენ დაწვრილებით არ ვიცით, რითია გამოწვეული ასეთი უეცრი დაინიშნა მეფის ახალ მოადგილისა: მაგალითად არ ვიცით, ნიშნავს ეს ამიერ-კავკასიაში აქამდის გამეფებულ პოლიტიკის უარყოფას და გამოცვლას, თუ ძველი პოლიტიკის უფრო ბეჯითად გაგრძელებასა და განმტკიცებას.

ყოველ შემთხვევაში ერთი რამ ცხადია, მთელი კავკასიის და კერძოდ ქართულ ცხოვრების მართვა-გამგებლობა და...

ჩვენი სოფალი დღეს

ტანჯვა დღეს სოფელში ყოფნა. დაცარიელებული, სამელოვიარო ძაძით მოსილი, საყვარელ შეიღებულ რაღაცად დიდ, შემზარავ ამბის მოლოდინში ყოველ წამს, ღრმა ფიქრს და დუმობას მისცემია დღეს იგი. ძლიერს სულიერს მოძრაობას, დიდს სულიერს ტანჯვას განიცდის. მომავალში, როცა შეიკრიბება ის ლეგენდები, თქმულებანი, ნუგეში და იმედები, რომელიც ტრიალებს დღეს ჩვენ ხალხში, მაშინ ვადაიშლება მომავალ თაობის წინაშე თავისებურად მიმდინარეობის, ღრმა აზრით სავსე, დღევანდელი სულის კვეთება ჩვენი ხალხისა.

დღეს კი, როდესაც ეს მოსიარულე თქმულება და შეხედულება ჯერ არ დალეკილა, როდესაც ვიცით მათი ისტორიული საჩრებელი—შეიძლება საესტეტი არა ვგრძნობდეთ მის ღრმბუნებებს, მაგრამ მომავალში, იგი გადგვიშლის დიდ ისტორიულ მომენტის კეწმანს, გადგვიშლის და დაგვანახებს თუ რა იყო საზრდალ და წინააზრის ჩვენ ხალხის სულიერ მოძრაობის ამ იშვიათად საგულისხმებრო დროს, როდესაც ნახევარ საქართველო ლაშქართაა წასული;

ძალიან ძნელი ოდნავ მაინც დაახასიათოს ეს სულიერი განცდა ჩვენი ხალხისა იმ, შედარებით მიღიარება, სტატისტიკურმა ცნობებმა, რომელსაც გვაწვდიან უხვად ჩვენი კორესპონდენტები—შესახებ მოუსავლობისა, დაღუპულთა და დაზარალებულთა. ცოცხალ ადამიანთა სულიერი განცდა სულ სხვაა თავის პირველი სახით და სხვაა ციფრებით და ცნობებით გადმოცემული. უკანასკნელი უფრო თეატრალური დეკორაციაა, სადაც ხდება ისტორიული ღრამა მწარე აწმყოს განცდისა და მომავლისაკენ გზის გარკვევისა.

სწორედ ამ ისტორიულ ღრამაში იშლება ხალხის ძლიერი პიროვნება, გამოსჩანს მისი ისტორიული სახე.

აუცილებლად მოსალოდნელია, რომ ცხოვრება მეფის ახალი მოადგილის ძლიერ პიროვნების გავლენით დღევანდელ წერტილიდან დაიძრება.

და ეს მოძრაობა უსათუოდ ჩვენს საზოგადოებრივ ცხოვრებას პასიურ სფეროდან გამოიყვანს და უნებურად აძულებს პასუხისმგებ ნაბიჯის გადადგმას.

თქმა არ უნდა, სცდებიან ისინი, ვინც ირწმუნება, რომ ეს ცვლილება ძირიანად შესცვლის ქართულ საქმეს, მაგრამ სცდებიან ისინიც, ვინც ჰფიქრობს, რომ ამ ფაქტს არავითარი ახალის მოტანა არ შეეძლება.

რასაკვირველია, დარწმუნებული უნდა ვიყოთ, რომ ჩვენი ყოფა-ცხოვრების ძირიანად შესცვლის ჯერ თავისი დრო არ დადგომია და ამიტომაც არც რაიმე ტყუილ ილუზიებმა უნდა გავგებავს.

მაგრამ იმას კი ანგარიში უნდა გავუწიოთ, რომ ამ ახალის დანიშნვით შესაძლოა ისეთი კერძო ცვლილებანი იყოს შეტანილი ქართულ ეროვნულ ცხოვრებაში, რომელნიც ავად თუ კარვად ერთგვარ გავლენას იქონიებენ ჩვენი ცხოვრების მიმდინარეობაზე.

ამ უკანასკნელის მიხედვით ეხლავე გათვალისწინება ასეთ სერიოზულ მომენტისა და მომზადება ჩვენი ყველა ჯგუფისა მის დასახედად მეტად საჭიროა. საქირთა ერთი მკაფიო გეგმის შემუშავება და მის ფარგლებში მოქმედება.

წარსულმა ჩვენმა მრავალფეროვანმა ისტორიამ გვასწავლა, და ჩვენ მეზობლების აწმყომაც ნათლად დაგვიტყვიდა, რომ ადვილად შესაძლოა ამ შემთხვევებში და არეულ მოქმედების გამო, კერძო პირების ამოტივტივება, თავის პირად პოლიტიკის მთავრობის წინაშე წარმოება და მეგრ მისი მავნე შედეგების მთელი ერის კისერზე მოხვევა.

რომელიმე ჩვენი ქალბატონი ან შინზრდილი ბრძენი თავადიშვილი სასახლეში თავს ამოჰყოფს და დაიწყებს თავის ჭკუის კვალობაზე პატრიოტობას.

რა კეთილი უნდა დაემართოს ამ პოლიტიკოსებისაგან ქართველ ერსა ჩვენ წინდაწინვე გათვალისწინებული გეგმის ითივი.

დაც ნიკა ეგულებოდა და... გარდაიცვალა.

ამბავი დაუჯერებელი საზოგადოების ჩვენისთანა წრეებისათვის, მაგრამ ამბავი ნიკის და ყოველდღიური ჩვენ გლახობა ცხოვრებაში.

მეორე გლახს ზაქი ჰყავდა ცალად. წინად გაიყვანა უპირებდა, რამე მუშტარს ეძებდა. დღეს გაუჭირდა, მყიდველი კარს მოიღადა, ფასი აუწია. მაგრამ ცივი, უკმეხი უფრო მიიღო—გაიყვანა მთლად, ცოლიან—შვილიანო, ზაქი კი არ გავიმეტებ, ძმასავით ჰყავდა შენდილი ჩემს შაქროს (ოშშია) და ლიოსავით გადავტყავი მართლა შვილსავით მოვლოლს პირუტყვს.

გლახი ი. ბ.—ბანს ალარა მოღებოდა, იქ ეძინა, იქ სადილობდა, ახრეკნა, როცა ბანზე ჰყვარებოდა ყოფნის ოშში წასულს ძმას და დღეს მძის სიყვარულს ასე იკლავდა, დარდასე ინელებდა.

აი ასეთია ხალხში გრძნობა ღვთაებრივი, სიყვარული წმინდა, რომლის უფაქიხეი და უმაღლესი არაღარა უნდა იყოს.

გადიშალა დღეს ეს გრძნობა რაღაცა ბუმბერაზად და შეადგა ნთელი სამშობლო; ადამიანი თუ პირუტყვი, ცხოველი თუ მცენარე ერთის გრძნობით შეკავშირდა; საერთო სიყვარული ეტყურა ყველა და ყველაფერი და წარმოგვიდგა თვალწინ სამშობლო ვაჟა-ფშაველასი, ფიქრით მოცული მთებით, მოკამკამე წყაროთი, მომწივარი ფესვებით და მოადამიანე შვილის ნუკრით.

შეუძლებელია, აქ აღიძრას საკითხი ურთიერთ დაშორებისა, გაქცევისა, სამშობლო კერის მიტოვებისა, რა გინდა დიდი იყოს გაჭირება.

ამოძრავდა ხალხი, გაათქვამა და გაასკვამა შრომა. მკიდროდ მიუღდა ერთმანეთს. არასოდეს თვითმოქმედებას არა მქონია ჩვენს უფლებო ქვეყანაში ისეთი ადგილი, როგორც დღეს.

ფეხმძიმე დღეაკაცი ვაჟაკის საქმეს აკეთებს, რვა წლის ბაღანა—გოგოს კალი ხარი გაუღის, მძიმედ დატვირთულ ურემს მოაყოლებს.

კულტურულ-ეკონომიური დაწესებულებანი—ბანკები, შენახველ-გამსესებ-

ლი, რადგან მუქათა დასიერობდენ; ქალაქის სწრაფ პროგრესადენდენ და წერტილს კონსტრუქციულადენდენ.

განაპირა უბნებში გამეცეხულმა ბრომ მაღაზიები დაამსხვრია და პატრონები, ვინც კი ხელში ჩაუვარდა, უწყალოთ სცემა. არეულობა დიდ სახის მიღებას ლამობდა, რომ სახელმწიფო ბანკს დროზე ორი მილიონი წერილი ფული არ გამოეშვა და ეხლა ქალაქში სულ 1915 წლის ახალი მოჭრილი ფული ტრიალებს. ხმები დადის, გამოძიებას ნიშნავენ რადგან ფიქრობენ, რომ ეს ამბავი ვაჭრების მიერ იყო განზრახ მოწყობილი.

ორი სამი დღის წინეთ ტრავმის ვაგონებში შეუმჩნევიათ საუკეთესო პირნი, რომელნიც დიდ ფულს ასურდავებდენ და ზედმეტს იღებდენ...

საერთო ტარკის გამოკვეცვა და მისდა მიხედვით უფარავი თვითმოქმედება და დადები გავლენის მოხდენა იმ ჯგუფებზე, მელნიც თავის მდგომარეობით იძულები რეალ პოლიტიკაში ჩართულნი იქნან. საქირთა ზომების მიღება იმ პიბის წინააღმდეგ, რომელნიც ამ განუჩის დღებში მოსურვებენ მთავრობის წრეებში უპასუხისმგებლო რაიმე პოლიკის წარმოებას.

აი რა აულებელ პირველ პრაქტიკულ პასუხ ითხოვს ის შესანიშნავი უეცრივი ცვლილება, რომელიც თავს დაადგა დღევანდელ ქართულ რეალ ცხოვრებას.

დ. კახელი.

პასუხობრაღში

(სკუთაი კორესპონდენტიდან)

I

უკვე ორდღეა რაც პეტროგრადში ვარ და ჯეიც ვერ მიცენია ძველათ სიცოცხლისთვისე, მხიარული, მოძრაი ქალაქი.

ქალაქს თოქო ძაძა ჩაუცვამს და მღუმარებით არღებს პატრისაცემ მიცვალელებს.

მოქალაქეთა სახეს ღრმა, სერიოზული გამოიმეტყველება მიუღია.

ეტყობა, ალბი გრძნობს და შეგნებულათ ხედება ყველა ახალ ცნობას.

„Реформа Время“-ს რედაქციის წინ, სადაც ეკრავზე აჩვენებენ ახალი მოსულ დეპეშებს, მეელი მოედანი მუდამ ხალხით არის გქედილი და ცნარე კამათი იმართება მისულ ცნობათა გამო.

უახლოვდება ერთ ჯგუფს. კამათის საგანი ჩვეულებრივია—გერმანელების გამარჯვება.

ლო ამხანაგობანი, სასოფლო საეპტო სახლები, ხომ ციებ-ცხელებიან მუშაობაში არიან, აჩქარებით, დაუსვენებლო ეწევიან დიდს სამსახურს ხალხის წინაშე.

ამ დიდ საქმეში ხალხსა ჰყავს თავისი მესვეურნი, თავისი ინტელიგენცია. ინტელიგენცია არა ქალაქიდან საზაფხულო გასტროლზე მისული—ძილებითი კომპანიებით, გამუდმებული ლოთობით და თამადობით, არამედ ინტელიგენცია საკუთარი, თავისი პირმო შვილი, ქირშია და ლხინშიაც მასთან მყოფი, მისი მესაიდუმლე, მისი მხარში მდგომი. ამოძრავებულან, გამხნეველებულან ესენი. შებამან საქმეს, მშვიდობიან დროსაც კი ძნელად წარმოსადგენს შებამან ხალხის ძალის მცოდნენი, მის წინაშე ღრმა რწმენის მქონენი. შებამან და სძლევენ კიდევაც. ვინ წარმოიდგენდა, რომ სულ ერთი წლის განმავლობაში გორის ორი პატარა სოფელი არხს გაიყვანდა, საბანკო ოპერაციით ეკონომიურ აღორძინების ზას დაადგებოდა, მანქანებით შრომას ითადლებოდა; ერთი წლის განმავლობაში მარტო ერთი ორმოც კომლიანი სველი 14,000 საუკეთესო ხილის სასტეს ჩაჰყრდა და მრავალს საქირთებაჟორგ საკითხად დისახავდა.

ბლგან, თითქმის ყველგან ასეთი ამოავება, ასეთი სიცოცხლე ეტყობა.

შსურმა შემთხვევამ მეგრუსებში ამიყა. შევებენ ადგილობრივ მოღვაწეთ.

მუსლი და ვკვირდებოდი, სევდა მეგრუსა გულიდამ, იმედი მექლევიდა, რწმენა ჩემს საქმისა, რწმენა ღრმა და მტკიცე შეხედულები, მცვლიდა. ბნითულაშეები და ადგილობრივი დურგალი მოზდენ სოფლის ამბავს. ჩემ წინ იშლდა სურათი მწყობრი, შეწონილი იქმედებისა სოფლის საკეთილდღე სურათი ნაკურთხი და ხორც შექლი მოღვაწეთა გატაცებულის რწმე.

დიდი ხ მუშაობს ბანკი, გაუხსნიათ კოლხათიული მაღაზია, ხალხი აღზრდილად გაუწინახავს და შეუგნია თუ რაშია ძალღნა.

მესვეურნი ელგან დიდის მოწიწებით და მადლობასხენიებენ ხალხს, სჯე-

რით და სწამთ მისი თანაგრძნობა და თავგამოდება კეთილ საქმისათვის, სწამი, რადგან იცნობენ ხალხს, იციან მისი ძაღა, მისი შემძლებლობა.

მესვეურნი ცოტა არ იყოს კრძალოთ მეუბნებოდენ მიხწულ გამარჯვებაზედაც. აღარა სჩანან „ქოლვიანები“ ტომრებით, „ნათლიმამებთან“ ეგზეკუციით ჩამომხტარნი; ისპობა ჩარჩობა, ისპობა მეგახშობა, რომელიც საშუალო საუკუნის ბურჟუზი ახრჩობდა ჩვენ ხალხს, უმონავებად შრომას, უხუთავდა ცხოვრებას. საქმე კიდევ წინ მიდის. ხალხი გრძნობს საერთო მდგომარეობას, საერთო გასაჭირს, თავის მოვალეობას ამ გასაჭირის წინაშე და მოქმედების შესაფერ ვზასაც ირჩევს. საპატიო ადგილი გაზეთს უჭირავს და იცის ხალხმა ამ გაზეთიდან, რომ დამიშა ნახევარი საქართველო.

იცის და აი რას ადენს ერთი საზოგადოება, სადაც ლუქმა შეიძლება მოინარჩუნონ: არ გაჰყიდონ მარცვალი გარეთ, რაც კი გასაყიდო ჰური, ქერი ან სიმინდი, მოავროგონ შეშნახველ-გამსესებელ ამხანაგობასთან, რათა მიაწოდონ იმ მომენტს, სცა გაჭირება დიდი იქნება. აი ნამდვილი, ხალი მამულშივილობა.

ასეთია დღეს ჩვენი ხალხის სულის კვეთება, მისი სულიერი მოძრაობა, მისი პერსპექტივა.

ამოძრავდა ხალხი და გამოიჩინა საუკეთესო, ხალი სულიერი თვისებანი, სულიერი ძალა. დღეა დღე გაჭირებისა და გადიშალა ჩვენ წინ მრავალი ტანჯვის ამტანი საქართველო თავისი ისტორიული სახით. გადიშალა და არ შეგვიძლიან არ დავეჯეროთ მის ხანგრძლივი, კეთილშობილი წარსული, არ ეტყუროთ მის უკვდავების, გამამხნეველებს ძალას.

შ. ივრი.

პეტროგრადი 24 მარამ. ლ. ჯ.—იქ.



ახალი ამბავი

თხზულების, სახელწოდებით „მესხეთი“, 1000 ცალი წიგნი წარმოადგენს მესხეთის აღწერილობას ისტორიულად და გეოგრაფიულად. შენაწირი წიგნების გაყიდვით რამდენი ფულიც შეიძლება, საკვლამოქმედო საზოგადოებამ უნდა მოახმაროს მესხეთის მახშირადანი ქართველებს.

გამალი და ჯემლი დიასამიძენი. წარსულ წლის მიწურულში, როცა აჭარის დიდი უბედურება დაატყდა თავს, თბილისში ჩამოვიდა აჭარელი დიასამიძის ქვრივი, რომელმაც თან ჩამოიყვანა თავისი 3 პატარა შვილი—ჯემალი, ჯელიდი და ერთი ამათზე უმცროსი ავადმყოფი ქალი. ქვრივ-ობლებმა პირველად თავი შეაფარეს პატივცემულ ნინო და ილია ნაყშიძეების სახლს; შემდეგ ქართულმა საკვლამოქმედო საზოგადოებამ აღმოუჩინა მათ ერთდროული დახმარება. რამდენიმე ხნის შემდეგ პატარა აჭარელები თავ. დ. ე. ჩოლოყაშვილმა თავის მამულში, ჭიურში, წაიყვანა; მას აზრად ჰქონდა, მეზაღვლეობა შეესწავლათ ბავშვებს. ბოლოს თავიანთი სიმკვირცხლით და ნიჭით სამართო ყურადღება მოიპყრეს პატარებმა: უფროსი ძმა, ჯემლი, ქართულ გიმნაზიაში მიაბარა თავ. დ. ე. ჩოლოყაშვილმა და თავისი ხარჯით უპირებს აღზრდას, ხოლო ჯელიდი გორში მიჰყავს თავადის ქალს ელენე ზ. თარხნიშვილს და ვარლამ გელოვანს სასწავლოდ უპირებს აღზრდას.

ქართული წარმოდგენა. დღეს, 2 ენკენისთვის, ხარფუბის კლუბში (მის. პროსპექტი № 13) გაიმართება ქართული წარმოდგენა. გ. გუნიას, გ. აბაშიძის და სხვათა. მონაწილეობით. წარმოდგენაზე შესვლა უფასოა. დასაწყისი საღ 9 საათზე.

გურჯაანის შემნახველ-გამსესხებელ ამხანაგობის გამგეობას შეუკვეთია ფრიდლანდის ფირმისათვის 4.000 ფუთი შაბიამანი და 5.000 ფუთი გოგირდი იმ მზანდის კვლობაზე, როგორც მიწადმოქმედების დეპარტამენტისაგან იქნება დაწესებული. ხსენებულ ამხანაგობის გამგეობა ეხლა სთხოვს შეგენახება-მეღვინეობის კომიტეტს, რომ, როცა ხსენებული მასალა საზღვარ-გარეთიდან რუსეთში შემოვა, იმის ვადამოსატანად გურჯაანამდე საქმარ რიცხვი ვაგონების გამოწვევა.

კრება. დღეს, საღამოს 7 საათზე, კრება უნდა შესდგეს აბილისის გუბერნიის მეგენახება-მეღვინეობის კომიტეტისათვის თბილისში მცხოვრებ იმ აგენტებისა, რომელთაც მინდობილი აქვთ თვალ-ყური აღევლინონ ყურძნის ღვინის დაყენებას. შენახვას და გაყიდვას. კომიტეტის თავმჯდომარეს, ბ-ნ კორგინ-პავლოვის, სურს, ჯერ-ჯერობით ამათთან მიილაპერაკოს იმ საკითხების შესახებ, რომელნიც ახლო მომავალში კომიტეტმა უნდა განიხილოს მიწადმოქმედების დეპარტამენტის უფროსის, ა. ი. შანხაზაროვის, მონაწილეობით.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

ღირეკტორი შედი. ურმიდან თბილისს ჩამოვიდა და აქედან პეტროგრადით და შევიდა ამერიკაში გაემგზავრა ღირეკტორი შედი. ეს კაცი არის ამერიკის შეერთებულ შტატების მოქალაქე და ცნობილია, როგორც ენერგიული მისიონერი ურმიში. ამ შედმა წარსული წლის მიწურულში, როცა ურმიას ქურობები დაეკენ, 18,000 ასირიელი შეფარა ამერიკის მისიას და ამრიგად ისინი აწიოკებასა და ამოყლევას გადაარჩინა. გარდა მისიონერობისა და ღირეკტორის ბედი ცნობილია, როგორც სწავლა-განათლების გამამოქმედებელი ურმიის ასირიელთა შორის. მისისა და მისი ამხანაგების მეცადინეობით იქ დაარსებულია ვაჟთა გიმნაზია, ქალთა სემინარია და მრავალი პირველადწყობილი სკოლა. სწავლა სწარმოებს სამშობლო, ასირიულ, ენაზე; შემდეგ სამშობლო ენისა პირველი ადგილი უჭირავს ინგლისურ ენას, ხოლო იმის შემდეგ—სპარსულ ენას. სამავალითაა, რომ როგორც ბნ შედმა ილაპარაკა ერთ განათლებულ ქართველ ოჯახში, სპარსეთის მთავრობა სრულებით არ ერეოდა სწავლა-განათლების საქმეში, ე. ი. მთავრობის მხრივ არავითარ დაბრკოლებას არ პოულობდნენ მისიონერები; სასწავლებლების პროგრამას თითონ ადგენდნენ და სწავლა-აღზრდა სასწავლებელში დაუბრკოლებელი იყო სპარსეთის მთავრობის მხრივ. საზოგადოდ ომის დაწყების წინა დრომდის ასირიელებსა და მუსულმანთა შორის სრული თანასწორობა ყოფილა, ხოლო სხვადასხვა „მოღვაწეებს“ მერმეთ აუტენხიან მტრობა მათ შორის.

წლევანდელი ღვინო. როგორც არა ერთხელ ყოფილა აღნიშნული ჩვენს გაზეთში, წლევანდელი ღვინის ჩვეულებრივ მოსავალს დააკლდება 50—90 პროცენტად. მაგრამ, როგორც ეხლა ირკვევა, ის ღვინოც არაფრად ელირება, რომელიც უნდა დადგეს. თბილისის გუბერნიის მევენახეობა-მეღვინეობის მიერ მიღებულ ცნობების მიხედვით, კახეთსა და ქართლში ყურძენი მიღებული და ძალზე მეტია. მარცვლები ისეა დაკვეთებული, რომ მათი დამწვინების მიზეზად არის თბილისის გუბერნიის წიგნი, არა თუ ვასასყიდი, სამყოფი ღვინოც არ დადგება, ისიც ნამეტანი ცუდი ღვინოებისა.

რუსეთის სწორება

შეკითხვა. სოციალ-დემოკრატებმა სახელმწიფო სათათბიროში შეიტანეს შეკითხვა შემდეგ საგანზე: კანონის ძალით ადმინისტრაციულად გადასახლებულებს ხაზინისაგან ფული ეძლევათ ლუკმა პურისა, ტანსამოსისა და ფესსაცემლისა. სანავაგის ფულს, თეურად ურიგებენ, ხოლო ტანსამოსისა წელიწადში ორჯერ: შემოდგომაზე, ზამთრის დღეობისას და გაზაფხულზე ზაფხულის მოახლოებისას. როგორც ვამორიკვა ენისის მზარალი გადახვეწილებს ძალიან უფიქრებენ ხეივანი ფულის მიქმას. თეული ოთხი ხუთი თვე ისე გაივლის თურმე, რომ ერთ კაბეკსაც არ იღებენ.

ლოცვა-ვედრება. ხელმწიფე იმპერატორის მიერ სარდლობის მიღების დღეს მთელს რუსეთში ეკლესიებსა თუ ქუჩებში საყოველთაო ლოცვა-ვედრება გაიმართა. გულმხურავლედ სთხოვედნ უფალს მტრზე გამარჯვებინე რუსეთის ძლევა-მოსილ შედრობასაო.

ხმები სათათბიროს დათხოვნის შესახებ. ტატირის სასახლეში დაქინებით ლაპალაკობენ, საცაა საკანონმდებლო პალატებს დათხოვენ. ირწუნებიათ, ამ საკითხის გარშემო მთავრობის წრეში ორი სხვადასხვა მიმდინარეობა არის. ერთი ნაწილი მომხრეა სესის შეწყვეტისა, მეორე კი დედა—მისი გაგრძელებისა. სახელმწიფო მინისტრი პოლივანოვთან საუბარი ჰქონდა დეპუტატებს ბობრინსკის, დემჩენკოს, სოვენკოს და კოპენსკის. საუბრის დროს შეხებენ სათათბიროს დათხოვნის საკითხს. თუმცა პოლივანოვს დაუკვეთია არა უთხვამს-რა სათათბიროს დათხოვნის შესახებ. მაგრამ ვაკვრით მიანიც აცნობა დეპუტატებს, იგი მომხრეა საკანონმდებლო დაწესებულებები განაგრძობდნენ მუშაობას. დეპუტატებმა განაცხადეს, სახ. სათათბიროს მუშაობა ასეთ დემონტში ფრიად საქირა პოლიტიკური თვალსაზრისით და ესა დეპუტატების დაბრუნება თავ-თავის საარჩევნო ოლქებში ცუდ შთაბეჭდილებას მოახდენს. შინაგან საქმეთა მინისტრი შეჩებატოვიც მომხრეა, რომ სახ. სათათბირომ მუშაობა გააგრძელოს.

შეჩებატოვის საქიროდ მიანიც მთავრობა მუშაობდეს ხმა შეწყობილად საპარლამენტო შეთანხმებასთან და მისთან მუდმივ კონტრაქტში იყოს. ასეთივე აზრი გამოთქვამს უცხოეთში წავსდის წინი ფინანსთა მინისტრს, ბ-ნ ბარკს. მაგრამ როგორც ამომხენ ოკტომბამდე სახელ. სათათბიროს დათხოვნის მომხრეა თვით თავმჯდომარე მინისტრთა სამკითხველ კანტინტის ზოგი სხვა წევრიც. საპარლამენტო ბლოკის წარმომადგენლები შეუძლებლად სთვლიან სათათბიროს დათხოვნას.

მემარცხენე ნაციონალისტებმა განუცხადეს სახ. სათათბიროს თავმჯდომარეს, რომინკოს რომ მათ ყოვლად შეუწყნარებლად მიანიც სახ. სათათბიროს დათხოვნა ასეთ დროს.

ბრძოლა ბინის სიძირის წინააღმდეგ. სარატოვის გუბერნატორმა სავალდებულო დადგინება გამოსცა, რომლის ძალით სამი ათასი მანეთი ჯარიმა გადახდება ანუ სამი თვის ციხე მიესჯება, ვინც ბინის ქირას ასწევს ანუ წინდაწინ ერთ თვის ქირის მეტს მოითხოვს.

მოსკოვის მთავარმართებელმა თავადმა იუსტოვამ სავალდებულო დადგინება გამოსცა, რომლის ძალით აკრძალულია ბინისა და მოწყობილი ოთახების ქირის აწევა. ამ წესის დამრღვევს ანუ სამი ათასი მანეთი ჯარიმა გადახდება, ანუ სამი თვის ციხე მიესჯება.

პოლონეთი უკრის

პოლონეთის „ორიენტაცია“.

პოლონეთის პეტროგრადული ორგანო Dziennik Petrogradski ენება იმ პოლიტიკურ ორიენტაციას, რომელიც იმ თავითვე მიიღეს ვერედ წოდებულ „სლავიანთა თანაზიარობის“ მომხრე პოლონელმა მოღვაწეებმა. ვაზეთის აზრით, ამ გვარ ორიენტაციას ომის დასაწყისში შეიძლება გასამართლებელი საბუთი ჰქონიყო, რადგანაც მთელი ევროპის პრესა, წინასწარმეტყველის სიმტკიცით, არწუნებდა ქვეყანას, რომ შეთანხმების სახელმწიფოებში შემესურდნენ ავსტრია-გერმანიას. ომის დაწყებისას გამოტანებული ამგვარი რწმენა, ეჭვი არაა ვაგლენსა მოახდენდა პოლონელ პოლონეთის პოლიტიკის გადახარის რუსეთისა და საფრანგეთ-ინგლისკენ. ეს უბრალო სიმბატა-ანტიპატის საკითხი კი არ იყო, არამედ საკითხი პირადად პოლონეთის ინტერესის დაცვისა და ეროვნული სარგებლობის გამორჩენისა. სიუჟთარი ინტერესის მიხედვით წარმოებული ორიენტაცია და გადასადგმული ნაბიჯები უნდა იცვლებოდეს გარემოების მიხედვით. ამას არა ვებოდე „სლავიანურ ორიენტაციის“ პოლონელებს შორის. ერთხელ აღებულ ორიენტაცია ურყევ ბურჯად გადიქცა და სიკვდილამდე მას ებლაუქებიათ, თუმცა ირგვლე ყველგფერი ძირიან-ბულიანა შეიცვალაო, საყველურის და მწარის კლოთ შენიშავს ვაზეთი.

პოლონეთი კონფერენცია.

გერმანული ვაზეთები ცნობებს იძლევიან იმ კონფერენციის შესახებ, რომელიც დღეს ვარშავაში გაიმართულია. ამ კონფერენციაზე დასასწრებლად ვენიდან ჩამოსულან წარმომადგენლები ეროვნული კომიტეტისა, პოლონელურ ლეგიონისა და სხვა პოლონურ ორგანიზაციებისა. 17 ავგისტის შემდგარა პირველი კონფერენცია ჩამოსულ დელეგატებისა და პოლონეთის სამეფოს ზომიერ პარტიათა გამომხენლ პოლიტიკურ მოღვაწეთაგან. ირჩიოდა პროექტი დეკლარაციისა, რომელიც შეგებოდა პოლონელთა პოლიტიკურ მდგომარეობას. ახლო დღეებში განზრახულია კონფერენცია იმის შესახებ თუ რას ფიქრობს ავსტრო-გერმანია პოლონეთის მომავალზე.

ისტორიკოსი პლატონ იოსელიანი

(დასასრული, იხ. „საქართველო“ № 81).

3. იოსელიანს ბევრი მოკეთე და მომხრე ჰყვანდა, ბევრი პარტიისმცემლები, მისი მწკრობის დამფასებელნი. ამის საფუძვლად ისიც კმარა ვისაქვათ, რომ მას ქართველებში საერთოდ „ფილოსოფოსი“ უწოდებდნენ. ამას გარდა ზოგი მონაწილეობდა მისი მწკრობის დამფასებელნი. ამის მომხრეები იყვნენ ისინი, რომ 3. იოსელიანმა თავისი დრო სულ რუსულ ენაზე წიგნების წერას და ბეჭდვას შეაღოაო და ქართულად კი ერთი წიგნი არ დაბეჭდა ისეთ დროს, როცა ქართველებში ქართული წიგნი სანთლითაც რომ გეტებნათ, ერთ ანბანის წიგნსაც ვერ იპოვინდითო. სწორედ ასეთ მყვედრელ ჯგუფს ვეკუთვნოდნენ მეც და 3. იოსელიანს ხშირად ვეყვდირდი კიდევ საუბრის დროს. 3. იოსელიანი პირადათ მე ვავიკან 1873 წ. ვაცნობის მიზეზი ვახლდათ ჩემგან მისი წიგნების სყიდვა. ამ დროს იგი სოლოლაკზე იდგა, თავის საკუთარს სახლში და ცოტა უქეიფით იყო.

წიგნების ფული ვადავციე. ესამოგენა ჩემი ვაცნობა. ვისაუბრეთ. საუბარში სერგეი მესხს ეძღურებოდა, ვაზ. „დროებამ“ ქართული ენა ვაყყენო. მე არაფერი ვუთხარო. ამის შემდეგ ხანდისხანად დავდიოდი და ყოველთვის მსურდა გამომეკითხა მიზეზები თუ იგი მარტოდ რუსულს ენაზე რად სწერდა და ბეჭდავდა წიგნებს. ერთხელ ვკითხე:

უფალო პლატონ ვენატრი! თქვენ ამადარი კაცი ბრძანდებით, მაგრამ ცოტა საყვედურიც შეიძლება მოგახსენოთ: ის წიგნები, რაც რუსულად სწერეთ და ბეჭდეთ ჯერედ ქართულად უნდა გეწერათ და გეტყუათ და მერე რუსულად გეტარებნით...

ამზე მიპასუხა: მე და ჩემ შრომას რომ ჰკიცხავენ, ეს მე კარგად ვიცი, ლაპარაკობენ, რომ რუსულად რათა სწერდაო, რატომ ქართულად არ სწერდა და ბეჭდავდაო.

მართალია ჩემს წიგნებს უნეტესად ქართველები უყურებდნენ, მაგრამ არც რუსები უყურებდნენ, რუსეთში უფრო ბევრი იყიდებოდა ჩემი წიგნები, ვიდრე საქართველოში. ქართველებში თუ კითხულობდა ოცი, რუსეთში ათჯერ მეტი იყო ჩემი წიგნების მკითხველი, საქართველოს მეტად მდიდარი წარსული აქვს, ძველი საქართველო იყო ძრიელ მშვენიერი, განვითარებულ გზაზედ დამდგარი, აწინდენ ქართველობაში კი ლითონის და ყოველნობის მეტი სხვა არა ვისისის რა.

მშვენიერს და ძვირფას საქართველოს ისტორიას ვსწერდი მით უფრო რუსულ ენაზედ, რადგანაც მე მსურდა, რომ ამ ძვირფას ქვეყნის და ერის ისტორია რუსებს წაეკითხათ და გეცნოთ საქართველოს წარსულის მნიშვნელობა, ამას ითხოვდა თვით ჩემი მამინდელი მდგომარეობა, რადგანაც რუსები ქართველებს და საქართველოს სულ არ ეცნობდნენ. რუსები ქართველებს ისე უშეზერდნენ როგორც ნადირ ხალხს, როგორც ბრბოს, როგორც უმეტრებს, უმეტრული წარსულის პატრონთ. ასე გვიყურებდნენ ასე ვაფასებდნენ ჩვენ. ქართველები ასე ვიქმენით რუსების წინაშე ცნობილი.

ეს კიდევ არაფერი, ამაზედ მეტს დიდს რისხვას კიდევ სხვა პირობებიც შეადგენდა. საქართველოს რუსეთის იმპერიასთან დაკავშირების შემდეგ, პირველ წლებში ქართლ-კახეთის და იმერეთ მეფეთა ძენი და მონათესავენი სულ რუსეთში ვადასახლეს, ყველა მათ საცხოვრებელ ბინათ მისცეს პეტროგრადი და მოსკოვი. ასეთ ბატონიშვილებთა რიცხვი საკმარისი იყო, ყველა იგინი რუსეთში სცხოვრობდნენ ღარიბათ და უბედურათ, რუსები მათ ბატონიშვილებათაც არ სცნობდნენ და ხშირად თათრის ხანებსაც უწოდებდნენ. ბატონიშვილები ძრიელ დაჩაგრულები ჰყვანდათ, იგინი ვაჯავრებულნი იყვნენ

ყველაფერი ეს მოსდიოდათ მით, რომ რუსები ქართველებს არ ეცნობდნენ და ქართველები კიდევ არა სცილობდნენ მასზედ, რომ საქართველო რუსებისთვის თავის წარსულის ღირსებით ვაეცნოთ. იმ მე სწორედ ამიტომ ვსწერდი რუსულად და ვბეჭდავდი ჩემს წიგნებს დიდის სიამოვნებით კითხულობდნენ საქართველოს ყველა მთავარ მართველები, ყველა ეგსარხოსები და ამათ გარდა რუსის ადგილობრივი ყველა გენერლები და სამხედრო კაცები. ასევე მოხდა, როცა 1837 წ. საქართველოში რუსეთის ხელმწიფე იმპერატორი ნიკოლაო პავლის ძე ვიახლათ, მე სიტყვა მოვასვენე, სიტყვა სიამოვნებით მოისმინა, სიტყვაში ანუსხულია ძველი საქართველოს ღირსება და მნიშვნელობა, ამის გარდა, მე მივართვი ყველა ჩემ მიერ დაბეჭდილი რუსული წიგნების თითო ცალი, რაც სიამოვნებით მიიღო მან, ამის გარდა მანვე ნახა მცხეთის ტაძარი, ასევე სიონის და ზოგიც სხვა ასეთი ძველი ნაშთები, მასთან წაიკითხა ამათ შესახებ ჩემი ცნობები, რითაც იმპერატორმა ბევრი რამ ვაიციო მერე, ყველა ამანებით იო რა მოხდა, ხელმწიფე კარგად ვაიციო საქართველო და ქართველი ერის წარსული და ღირსება. ამ ვაცნობის შემდეგ ქართველებზედ შეხედვლებაც შეიკვალა, საქართველოს წარსულის შემდეგ, რაკი იგი რუსეთში ჩარეოდა, მამინათვე მოიკითხა ქართველთა ბატონიშვილი და იმათი ცხოვრების არსებობაც ვააუშჯობესა, თორემ ერთი იქ მეტის მეტ უმწყო მდგომარეობაში იყვენ და თითქმის სოლოლაკში. სიბინძურეში და ღლიბაში დღევანდელი თავითი დღეებში, რასაც მუდამ თან სდევდა მათი ვაჭირების მიზეზები და სილატაკე. ამის შემდეგ რატიშვილების ცხოვრებაც ცოტათი ადამიანურს ცხოვრებას დაემსგავსა. სურათი შეიკვალა ცხოვრების. ამ ბატონიშვილებს გარდა ქართულ ენისა და ისტორიისაც სხვა თვალთ დაუწყეს მზერა.

ასეთი ნაყოფი მოჰყვა ჩემ მიერ რუსულად ნაბეჭდ ისტორიულ წიგნებს და ვაზ. „დროებამ“ და მისი რედაქტორ-გამომცემელი კი ულაგოდ მკიცხვენ და ჰკიცხვენ ჩემ მკიცხვასაც მე უარი ვუთხარო, არა, კიცხვით არავინ ვკიცხავთ, არამედ უმადურნი ვახლავართ მხოლოდ მასზედ, რომ იმ დროს ქართულს კი სულ არაფერს ბეჭდავდით. ცოტადენი წახალხო წიგნების ბეჭდავდა რომ დაგვეყვით ქართულს ენაზედ, დღეს ჩემი საქმე წინ იქნებოდა წასული. თქვენ კი ამას ყურადღება არ მიაქციეთ და იგი 1870 წლემამდე დარჩა ხელუხლებლად.

ასეთი ნაყოფი მოჰყვა ჩემ მიერ რუსულად ნაბეჭდ ისტორიულ წიგნებს და ვაზ. „დროებამ“ და მისი რედაქტორ-გამომცემელი კი ულაგოდ მკიცხვენ და ჰკიცხვენ ჩემ მკიცხვასაც მე უარი ვუთხარო, არა, კიცხვით არავინ ვკიცხავთ, არამედ უმადურნი ვახლავართ მხოლოდ მასზედ, რომ იმ დროს ქართულს კი სულ არაფერს ბეჭდავდით. ცოტადენი წახალხო წიგნების ბეჭდავდა რომ დაგვეყვით ქართულს ენაზედ, დღეს ჩემი საქმე წინ იქნებოდა წასული. თქვენ კი ამას ყურადღება არ მიაქციეთ და იგი 1870 წლემამდე დარჩა ხელუხლებლად.



